

炒飯類, 麵

和炒麵類

本樓炒飯	House Special Fried Rice.....	13.50
各式炒飯	Fried Rice (Choice of Roast Pork, Chicken or Vegetables).....	11.50
牛或蝦炒飯	Fried Rice (Choice of Beef or Shrimps).....	12.95
本樓撈麵	House Special Lo Mein.....	14.50
各式撈麵	Lo Mein (Choice of Roast Pork, Chicken or Vegetables).....	12.95
牛或蝦撈麵	Lo Mein (Choice of Beef or Shrimps).....	13.50
各式兩面黃	Pan Fried Noodles (Choice of Chicken or Vegetables with brown sauce).....	19.50
白飯	Boiled Rice.....	1.95
各式炒麵	Chow Mein (Choice of Chicken or Vegetables).....	12.95

FRIED RICE, NOODLES AND CHOW MEIN

特色麵食類

GOURMET NOODLES

川味涼麵	Sichuan Cold Noodles (Spicy or none Spicy).....	8.95
擔擔麵	Dan Dan Noodles.....	8.95
重慶麻辣小麵	Ma La Noodles.....	11.50
成都甜水麵	Sweet Spicy Handmade Noodles.....	9.95
油潑手工麵	Youpo Handmade Noodles with Fresh Cucumber.....	9.95
香鍋羊肉麵	Spicy Handmade Noodles with Lamb.....	15.95
香鍋肥腸麵	Spicy Handmade Noodles with Pig Intestine.....	14.95
牛肉麵	Beef Noodle in Broth.....	14.50
排骨麵	Spare Ribs & Noodle in Broth.....	13.50
清湯炸醬麵	Zha Jiang Noodle with Pork.....	11.95
紅油炸醬麵	Zha Jiang Noodle with Pork & Spicy Sauce.....	11.95
榨菜肉絲麵	Pork and Pickled Noodle in Broth.....	12.50

麻辣干鍋

SAVORY POTS

川冒菜	Sichuan Mao Cai Delight <i>Special</i>	26.95
麻辣干鍋羊	Lamb in Savory Pot.....	24.95
麻辣干鍋牛	Beef in Savory Pot.....	24.95
麻辣干鍋魚	Fish in Savory Pot.....	23.95
麻辣干鍋雞	Chicken in Savory Pot.....	22.95
麻辣素干鍋	Vegetables in Savory Pot.....	20.95
麻辣乾鍋肥腸	Pork Intestine in Savory Pot.....	23.95

午餐

LUNCHEON SPECIAL

Served weekday
Mon. - Fri. 11:30 am - 3:00 pm
(Exclude Holidays)

The following dishes are served with

1. Egg Roll or Crab Rangoon
2. Pork Fried Rice or Boiled Rice

L1.	General Tso's Chicken.....	11.95
L4.	Beef with Broccoli.....	12.50
L5.	Chicken with Cashew Nuts.....	11.50
L7.	Kung Bao Chicken.....	11.50
L12.	Chicken Lo Mein.....	11.50
L13.	Rainbow Fish Fillet.....	12.95
L14.	Baby Shrimp & Chicken with Yu Xiang Sauce.....	12.50

The following dishes are served with Boiled Rice

木耳肉絲	Z01. Pork with Vegetables & Chinese Mushroom.....	11.50
魚香肉絲	Z02. Pork with Yu Xiang Sauce.....	11.50
四川回鍋肉	Z03. Sichuan Double Cooked Bacon.....	11.95
小椒牛	Z06. Beef with Hot Green Pepper.....	12.95
麻婆豆腐	Z08. Ma Po Tofu.....	10.50
三椒干煸雞	Z20. Smokey Hot Chicken with Cayenne.....	11.95
成都醬味雞	Z21. Chicken & Asparagus with Cheng Du Special Sauce.....	11.95
干煸四季豆	Z22. Sichuan Style String Bean.....	10.50
宮保豆腐	Z23. Kung Bao Tofu.....	11.50
五香豆乾肉絲	Z24. Pork with Five Spice Beancurd.....	12.50

ALL DAY SPECIAL

Served with Pork Fried Rice or Boiled Rice
& Your choice of ONE appetizer from below
Egg Roll (1) or Crab Rangoon (4)

D1.	General Tso's Chicken.....	16.95
D2.	Beef with Broccoli.....	19.95
D3.	Chicken with Cashew Nuts.....	16.95
D4.	Kung Bao Chicken.....	16.95
D5.	Sweet and Sour Chicken.....	15.95
D7.	Vegetable Delight.....	13.95
D8.	Chicken Chow Mein.....	13.95
D9.	Chicken Lo Mein.....	13.95
D10.	Beef Teriyaki (2) & Chicken Fingers (6).....	16.95
D11.	Beef Teriyaki (2) & Boneless Ribs.....	16.95

Sichuan Gourmet

AUTHENTIC CHINESE SICHUAN RESTAURANT

老四川

www.Laosichuan.com

Expert Group Catering

TEL 978-670-7339

498 BOSTON ROAD (Re. 3A)
BILLERICA, MA 01821



"Best Chinese Food"

Recommended by:

ZAGAT (Top Chinese Cuisine)
BOSTON GLOBE
WORLD JOURNAL (Chinese Newspaper)
BOSTON CHINESE REPORT (Chinese Newspaper)

Major credit cards accepted. Minimum Charge \$10.00

SOUP

湯類	Egg Drop Soup.....	2.95
蛋花湯	Hot & Sour Soup.....	2.95
酸辣湯	Wonton Soup (For 2).....	8.50
龍抄手	Hot & Sour Wonton Soup (For 2).....	8.50
酸辣抄手		

APPETIZER

頭抬	Vegetable Spring Rolls (2).....	5.50
素春卷	Egg Rolls (2).....	5.50
春卷	Fried Chicken Wings.....	13.50
炸雞翅	Spicy Fried Chicken Wings.....	16.50
炸辣雞翅	Fried Chicken Fingers.....	11.50
炸雞指	Fried Crab Rangoon.....	10.95
蟹角	Sliced Beef Teriyaki (6).....	13.50
牛串	Boneless Spare ribs.....	10.95
無骨排	Peking Ravioli.....	9.95
鍋貼	Scallion Pancake.....	8.50
蔥油餅	Pu Pu Platter (For 2).....	26.95
實實盤	Egg Rolls, Boneless Spare ribs, Chicken Fingers, Chicken Wings, Beef Teriyaki & Crab Rangoon	

A13. Choice of 3 Items from Box Below.....16.50
A14. Choice of 4 Items from Box Below.....18.50

Egg Roll (1)	Chicken Wings (3)	Chicken Fingers (5)
Crab Rangoon (5)	Beef Teriyaki (2)	Boneless Ribs

四川小吃

SICHUAN DELICACY

夫妻肺片	Sliced Roast Beef & Tendon with Chili Sauce.....	14.95
蒜泥白肉	Steamed Bacon with Fresh Garlic Sauce.....	13.95
麻辣牛筋	Beef Tendon with Spicy Wonder Sauce.....	14.50
牛肉卷餅	Roast Beef with Scallion Pancake.....	15.95
香油鮮筍尖	Fresh Bamboo Shoots with Special Sauce.....	10.50
麻辣鮮筍尖	Fresh Bamboo Shoots with Spicy Wonder Sauce.....	10.50
鐘水餃	Cheng Du Spicy Dumpling.....	9.50
紅油抄手	Sichuan Wonton with Spicy Chili Sauce.....	8.95
蒜泥黃瓜	Cucumber with Fresh Garlic Sauce.....	9.50

Hot & Spicy More Spicy Very Spicy

We can alter the spiciness according to your taste.

Subject to Mass. & Local Meal Tax. Not Responsible for Lost Articles.

* Before placing your order, please inform your server if a person in your party has a food allergy. Consuming raw or undercooked meats, poultry, seafood, shellfish, or eggs may increase your risk of foodborne illness, especially if you have certain medical conditions.

海鮮

SEAFOOD

蒜香椒鹽大蝦	Jumbo Shrimp with Garlic, Salt & Pepper.....	22.50
川味烹大蝦	Jumbo Shrimp with Sichuan Chili Sauce.....	22.50
陳皮大蝦	Tangerine Jumbo Shrimps.....	22.50
黑椒干貝	Scallops with Black Pepper Sauce.....	22.50
魚香干貝	Scallops with Yu Xiang Sauce.....	22.50
海鮮豆腐炒鍋	Chef's Special Seafood and Tofu Casserole.....	25.95
海鮮大會	Scallops, Jumbo Shrimps & Fish Filets with White Sauce.....	23.95
蝦仁豆腐	Rainbow Baby Shrimp with Tofu.....	14.95
蝦仁茼蒿	Baby Shrimps with Celture.....	17.95
黃金大蝦	Jumbo Shrimps with Egg Yolks.....	22.50

魚類

FISH

(黃翅魚)	Jin Gu Fish Filets.....	26.95
金骨魚片	Fish Fillet with Green Peppercorn.....	27.95
藤椒魚片	Crispy Fish Fillet with Sweet & Sour Sauce.....	26.95
糖醋魚片	Fresh Fish Fillet with Sour Cabbage Sauce.....	26.95
酸菜魚片	Xiang La Dry Fish Fillet.....	22.95
香辣焗鰻魚	Fish Filets & Napa Cabbage with Spicy Chili Sauce.....	21.95
水煮魚片	Rainbow Fish Fillet.....	19.95
五彩魚片	Basil Fish Fillet.....	21.50
九層塔魚片	Fish Filets & Tofu with Black Pepper Sauce.....	20.95
雙椒豆花魚片	Sour & Spicy Fish Filets in Golden Broth.....	26.95
酸辣金湯魚片	Dried Fish Filets with Egg Yolks.....	21.95
金沙魚片		

蔬菜類

VEGETABLES

水煮豆腐	Tofu with Spicy Chili Sauce.....	16.50
家常豆腐	Family Style Tofu.....	15.50
干煸四季豆	Sichuan Style String Beans.....	13.50
麻婆豆腐	Ma Po Tofu.....	13.95
魚香茄子	Chinese Eggplant with Yu Xiang Sauce.....	13.95
糖醋燻蓮白	Chinese Cabbage with Chili Sauce.....	14.95
素什錦	Vegetable Delight.....	12.95
九層塔茄子	Basil Chinese Eggplant.....	14.50
蒜茸上海小白菜	Baby Bok Choy with Fresh Garlic.....	12.95
蒜茸豆苗	Peapod Leaves with Fresh Garlic.....	17.95
茄子豆角	Chinese Eggplant & String Beans.....	15.95
手撕包菜	Sour & Spicy Cabbage.....	14.95

雞類

POULTRY

香辣干煸雞	Dried Chicken with Chili.....	18.50
三椒干煸雞	Smoky Hot Chicken with Cayenne.....	17.50
宮保雞	Kung Bao Chicken.....	17.50
陳皮雞	Tangerine Chicken.....	17.50
左宗雞	General Tso's Chicken.....	17.50
芝麻雞	Sesame Chicken.....	17.50
老四川雞	Old Sichuan Chicken.....	17.50
成都醬味雞	Chicken & Asparagus with Cheng Du Special Sauce.....	17.50
水煮雞片	Chicken & Napa Cabbage with Spicy Chili Sauce.....	17.95
黑椒雞絲	Chicken & Garlic with Salt Pepper.....	17.50
腰果雞絲	Chicken with Cashew Nuts.....	17.50
魚香雞絲	Chicken with Yu Xiang Sauce.....	15.95
芥蘭雞	Chicken & Broccoli with Brown Sauce.....	16.50
甜酸雞	Sweet & Sour Chicken.....	15.50
咖喱雞	Curry Flavor Chicken.....	16.95
一品茄子雞片	Chef's Special Chicken & Eggplant.....	17.95
老四川鴨	House Special Duck.....	19.50
乾鍋啤酒鴨	Braised Beer Duck.....	18.50

牛/羊類

BEEF & LAMB

水煮牛肉片	Beef & Napa Cabbage with Spicy Chili Sauce.....	22.95
陳皮牛	Tangerine Beef.....	22.50
芝麻牛	Sesame Beef.....	22.50
小炒牛肉絲	Beef with Hot Green Pepper.....	22.50
小炒牛肉絲	Beef with Mixed Vegetables.....	19.95
宮保牛	Kung Bao Beef.....	21.50
芥蘭牛	Beef with Broccoli.....	21.50
乾煸牛肉絲	Dry Beef with Chili.....	22.50
乾炒羊肉片	Chili and Cumin Flavored Dry Lamb.....	23.50
成都麻辣羊	Mala Lamb.....	23.50
佛騰牛當家	Boiling Beef in Chili Broth.....	26.95

肉類

PORK

老四川扣肉	House Special Steamed Fresh Bacon.....	17.95
紅燒獅子頭	Meat Ball Sichuan Style.....	19.95
肉絲茄子	Pork and Eggplant with Yu Xiang Sauce.....	16.95
四川回鍋肉	Sichuan Double Cooked Bacon.....	17.95
水煮肉絲	Pork & Napa Cabbage with Spicy Chili Sauce.....	17.95
火爆腰花	Kidney with Yu Hsing Sauce.....	16.95
木耳肉絲	Pork with Vegetables & Chinese Mushrooms.....	16.50
魚香肉絲	Pork with Yu Xiang Sauce.....	16.50
京醬肉絲	Peking Pork.....	17.50
筍尖肉絲	Pork with Fresh Bamboo Shoots.....	16.95
肉末泡姜豆	Minced Pork with Sichuan Long Green Beans.....	16.95
干煸肥腸	Dry Pig Intestine with Chili.....	18.95
臘肉高筍	Smoky Bacon with Celture.....	17.95
乾鍋香辣豬蹄	Spicy Braised Pork Feet.....	18.50
五香豆乾肉絲	Pork with Five Spice Beancurd.....	17.50